

Poland-Czarne: Sewage, refuse, cleaning and environmental services**OJ S 151/2022 08/08/2022****Contract award notice****Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Zakład Karny w Czarne

National registration number: 000319925

Postal address: ul. Pomorska 1

Town: Czarne

NUTS code: PL63 Pomorskie

Postal code: 77-330

Country: Poland

Contact person: Jacek Drązkowski

E-mail: dkw_czarne@sw.gov.pl

Telephone: +48 598330860

Fax: +48 598332009

Internet address(es):Main address: <http://sw.gov.pl/>Address of the buyer profile: www.zp.sw.gov.pl**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Służba Więzienna

I.5. Main activity

Public order and safety

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Odprowadzanie ścieków z Zakładu Karnego w Czarne

Reference number: DKW.2232.46.2022.JD

II.1.2. Main CPV code

90000000 Sewage, refuse, cleaning and environmental services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest odprowadzanie ścieków z terenu Zakładu Karnego w Czarne

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1 212 867,01 PLN

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL637 Chojnicki

Main site or place of performance: Zakład Karny w Czarne, ul. Pomorska 1, 77-330 Czarne

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia jest odbiór ścieków z nieruchomości mieszczących się na terenie Zakładu Karnego w Czarne, w sposób ciągły, niezawodny, bez ograniczeń ilościowych, zgodnie z warunkami technicznymi przyłączenia nieruchomości do sieci kanalizacyjnej.

Przedmiot zamówienia dotyczy nieruchomości mieszczących się przy ul. pomorskiej 1, 77-330 Czarne.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Award of a contract without prior publication of a call for competition in the Official Journal of the European Union in the cases listed below

- The works, supplies or services can be provided only by a particular economic operator for the following reason:
 - absence of competition for technical reasons

Explanation:

Postępowanie o zamówienie publiczne prowadzone jest w trybie zamówienia z wolnej ręki, na podstawie art. 214 ust. 1 pkt 1 lit. a ustawy Pzp. Odprowadzanie ścieków dla obiektów objętych zamówieniem może być świadczone tylko przez jednego wykonawcę, ponieważ tylko on dysponuje lokalną siecią kanalizacyjną co wynika z przyczyn technicznych o obiektywnym charakterze. Dostawcą wody i odbiorcą ścieków w miejscowości Czarne jest Przedsiębiorstwo Wodno-Kanalizacyjne Sp. z o.o., Al. Zwycięzców 1C, 77-330 Czarne. Zamawiający nie posiada wiedzy o innych podmiotach, które na terenie gminy Czarne mogą konkurować w P W-K. własność infrastruktury technicznej uniemożliwia realizację zamówienia przez innego wykonawcę, w chwili obecnej nie ma rozwiązania alternatywnego lub zastępczego dotyczącego odprowadzania ścieków z terenu Zakładu Karnego w Czarne.

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 138-395457](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Title:

Odrowadzanie ścieków z Zakładu Karnego w Czarnem

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

29/07/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Przedsiębiorstwo Wodno-Kanalizacyjne Sp. z o.o

National registration number: 843-14-83-533

Postal address: Aleja Zwycięzców 1C

Town: Czarne

NUTS code: PL637 Chojnicki

Postal code: 77-330

Country: Poland

E-mail: pwkczarne@wp.pl

Telephone: +48 598333672

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 1 212 867,01 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Postal address: ul. POSTĘPU 17
Town: WARSZAWA
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587800
Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale IX PZP tj. odwołanie i skarga do sądu.

Postępowanie odwoławcze uregulowane zostało w przepisach art. 506-578 ustawy, a postępowanie skargowe w przepisach art. 579-590 ustawy.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Postal address: ul.POSTĘPU 17 A

Town: WARSZAWA

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

03/08/2022